

SENAT DE BELGIQUE**BELGISCHE SENAAT**

SESSION DE 1979-1980

29 JUILLET 1980

**Projet de loi
relatif aux propositions budgétaires 1979-1980**

AMENDEMENTS PROPOSES
PAR M. VAN ELSEN ET CONSORTS

Subsidiairement à ses amendements (voir Doc. n° 483-18).

ART. 174

Remplacer cet article par la disposition suivante :

« Dans le but d'arriver à une rationalisation du secteur mixte et public de la distribution de l'électricité et de la distribution du gaz, l'homogénéité des entités de distribution sera renforcée, tant sur le plan de la gestion que sur celui de l'organisation, l'influence des pouvoirs communaux dans ces entités sera renforcée. »

ART. 176

Remplacer cet article par la disposition suivante :

« Le Ministre des Affaires économiques prendra l'avis des exécutifs régionaux sur les programmes utilisant le charbon dans la fabrication de combustibles synthétiques et autres applications industrielles. »

Justification

Dans leur forme actuelle, ces articles ont le caractère de recommandations, qui ont plutôt leur place dans un exposé des motifs.

R. A 11854

Voir :

Documents du Sénat :

483 (1979-1980) :
 № 1 : Projet transmis par la Chambre des Représentants.
 № 2 à 10 : Rapports.
 № 11 à 23 : Amendements.

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1979-1980

29 JULI 1980

**Ontwerp van wet betreffende
de budgettaire voorstellen 1979-1980**

AMENDEMENTEN VAN
DE HEER VAN ELSEN c.s.

Subsidair op zijn amendementen (zie Gedr. St. nr. 483-18).

ART. 174

Dit artikel te vervangen als volgt :

« Ten einde tot een rationalisering van de gemengde en openbare electriciteitsdistributie- en gasdistributiesector te komen, moet de homogeniteit van de distributieeenheden worden verhoogd, zowel op het vlak van beheer als van organisatie en moet de invloed van de gemeentelijke overheden in deze eenheden worden uitgebreid. »

ART. 176

Dit artikel te vervangen als volgt :

« De Minister van Economische Zaken moet bij de programma's waarbij steenkool gebruikt wordt bij de fabricage van synthetische brandstof en andere industriële toepassingen, het advies inwinnen van de gewestelijke executieven. »

Verantwoording

Deze artikelen hebben in hun huidige vorm het karakter van aanbevelingen, die eerder thuishoren in een memorie van toelichting.

R. A 11854

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :

483 (1979-1980) :
 № 1 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
 № 2 tot 10 : Verslagen.
 № 11 tot 23 : Amendementen.

A l'article 174, nous avons inséré le mot « mixte » afin de mettre le texte en concordance avec l'interprétation donnée dans le rapport.

A l'article 176, le mot « régions » a été, pour la même raison, remplacé par les mots « exécutifs régionaux ».

In artikel 174 werd het woord gemengd ingevoerd om de tekst in overeenstemming te brengen met de interpretatie gegeven in het verslag.

In artikel 176 werd het woord gewesten vervangen door gewestelijke executieven om dezelfde reden.

C. VAN ELSEN.
M. CAPOEN.
R. MAES.
G. DE ROUCK.

ART. 179

Supprimer le § 4 de cet article.

Justification

Le contenu de ce paragraphe se retrouve à l'article 193 du projet.

ART. 179

§ 4 van dit artikel te doen vervallen.

Verantwoording

De inhoud van deze paragraaf wordt opgevangen door artikel 193 van dit ontwerp.

C. VAN ELSEN.